

Warszawa, 29 czerwca 2017 r.

PROTOKÓŁ

z I posiedzenia Polskiej Rady Języka Migowego

Pierwsze inauguracyjne posiedzenie Polskiej Rady Języka Migowego drugiej kadencji odbyło się w dniu 29 czerwca 2017 r. o godz. 11.00 w Ministerstwie Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej, ul. Nowogrodzka 1/3/5, w Warszawie.

Zgodnie z listą obecności, stanowiącą zał. nr 1 do protokołu, w posiedzeniu wzięli udział następujący członkowie Rady:

- Krzysztof Michałkiewicz – Sekretarz Stanu w Ministerstwie Rodziny Pracy i Polityki Społecznej, Pełnomocnik Rządu do Spraw Osób Niepełnosprawnych,
- Bartosz Czyczyn (Ministerstwo Spraw Wewnętrznych),
- Joanna Wilewska (Ministerstwo Edukacji Narodowej),
- Bolesław Cieślik (Ministerstwo Sprawiedliwości),
- Elżbieta Cegiełkowska-Koczy (Ministerstwo Cyfryzacji),
- Dr Małgorzata Czajkowska-Kisil (przedstawiciel środowiska osób niesłyszących),
- Monika Inglot-Werner (przedstawiciel środowiska osób niesłyszących),
- Dr Paweł Rutkowski (przedstawiciel środowiska osób niesłyszących),
- Edward Pukło (przedstawiciel środowiska osób niesłyszących),
- Małgorzata Talipska (przedstawiciel środowiska osób niesłyszących),
- Maciej Pilecki (przedstawiciel środowiska osób niesłyszących),
- Dr Aleksandra Borowicz (przedstawiciel środowiska osób niesłyszących),
- Grzegorz Kozłowski (przedstawiciel środowiska osób niesłyszących) wraz z przewodnikiem,
- Kajetana Maciejska-Roczan (przedstawiciel środowiska osób niesłyszących)

oraz:

- Pan Mirosław Przewoźnik – Dyrektor Biura Pełnomocnika Rządu ds. Osób Niepełnosprawnych,
- Krzysztof Kosiński – Zastępca Dyrektora Biura Pełnomocnika Rządu ds. Osób Niepełnosprawnych,
- Pani Małgorzata Wenek – specjalista Biurze Pełnomocnika Rządu ds. Osób Niepełnosprawnych,

Swoją nieobecność na posiedzeniu Polskiej Rady Języka Migowego Pani Murawska-Najmiec (Krajowa Rada Radiofonii i Telewizji) usprawiedliwiła drogą elektroniczną.

Do czasu rozpoczęcia posiedzenia od Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego oraz Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego nie wpłynęły zgłoszenia ich przedstawicieli do Polskiej Rady Języka Migowego drugiej kadencji.

Posiedzenie na język migowy tłumaczył p. Tomasz Smakowski.

Ustalono następujący porządek obrad:

1. Powitanie członków Polskiej Rady Języka Migowego drugiej kadencji (2017-2021);
2. Wręczenie powołań członkom Polskiej Rady Języka Migowego drugiej kadencji (2017-2021);
3. Wybór Przewodniczącego Rady
4. Sprawy różne;
5. Zakończenie obrad PRJM 2017-2021

Wszystkie osoby obecne na posiedzeniu podpisały listę obecności.

Ad. 1.

Posiedzenie otworzył **Pan Krzysztof Michałkiewicz Pełnomocnik Rządu do Spraw Osób Niepełnosprawnych, Sekretarz Stanu w Ministerstwie Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej**. Powitał wszystkich zebranych i przedstawił planowany porządek obrad

Ad. 2.

Pełnomocnik Rządu do Spraw Osób Niepełnosprawnych wręczył podpisane przez Ministra Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej Panią Elżbietę Rafalską powołania, przybyłym na posiedzenie członkom Polskiej Rady Języka Migowego drugiej kadencji, trwającej w latach 2017-2021.

Następnie, wyraził swoją opinię, że Rada poprzedniej kadencji była bardzo pracowita i warto byłoby kontynuować kluczowy jej dorobek, w szczególności: system certyfikowania tłumaczy języka migowego. Z innych zadań Rady, zdaniem Pełnomocnika, ważnych do podjęcia, jest monitorowanie działania *ustawy o języku migowym (...)* oraz wskazywanie propozycji rozwiązań wpływających na funkcjonowanie osób uprawnionych. Zrealizowanie tych celów byłoby korzystne dla całego środowiska osób głuchych. Istotnym elementem, o którym należy pamiętać jest to, że każda z osób uprawnionych ma swobodę z korzystania z wybranej przez siebie formy komunikowania się.

Pełnomocnik przekazał głos **Panu Mirosławowi Przewoźnikowi** Dyrektorowi Biura Pełnomocnika Rządu do Spraw Osób Niepełnosprawnych w Ministerstwie Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej, który również podkreślił wagę opracowania systemu certyfikowania tłumaczy języka migowego. W wielu bowiem instytucjach nawet byłaby możliwość zatrudnienia tłumaczy, jednak nie ma kryteriów jakim powinni oni odpowiadać.

Ad. 3.

Pełnomocnik Rządu do Spraw Osób Niepełnosprawnych poinformował członków Rady o sposobie i przebiegu wyboru na członków obecnej kadencji Rady oraz o zadaniach Rady, funkcjonowaniu i trybie jej pracy, określonych *ustawą z dnia 19 sierpnia 2011 r. o języku migowym i innych środkach komunikowania się (Dz. U. z 2011 r. Nr 209, poz. 1243 z późn. zm.)*. Przypomniał również, że Przewodniczącym Rady, którego wyborem zajmie się Rada może zostać osoba doświadczająca trwale lub okresowo trudności w komunikowaniu się, zwana w *ustawie o języku migowym (...)* osobą uprawnioną oraz znająca Polski Język Migowy i język polski.

Następnie, sprawdzwszy, że Rada ma kworum poprosił Pana Mirosława Przewoźnika Dyrektora Biura Pełnomocnika Rządu do Spraw Osób Niepełnosprawnych w Ministerstwie Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej, aby poprowadził wybory Przewodniczącego Rady.

Pan dr Paweł Rutkowski zgłosił kandydaturę p. M. Talipskiej, która wyraziła zgodę na kandydowanie i krótko przedstawiła się. Pracowała na rzecz środowiska osób głuchych m.in. w ramach Instytutu Spraw Głuchych, Fundacji KOKON, Instytutu Polskiego Języka Migowego, pracuje zawodowo na Uniwersytecie Warszawskim. W liceum była w Młodzieżowej Radzie Warszawy. Jest członkiem Komisji Ekspertów ds. Głuchych przy RPO oraz Społecznej Rady ds. Osób Niepełnosprawnych w m.st. Warszawie.

Nie zgłoszono innych kandydatur.

Przed przystąpieniem do wyboru Przewodniczącego Rady, członkowie Rady ustalili, że głosowanie będzie tajne i głosować będzie się poprzez wpisanie na kartce TAK lub NIE, przy czym pusta kartka oznacza wstrzymanie się od głosu.

Rozdano 14 kart do głosowania.

W wyniku głosowania uzyskano 13 głosów: TAK i 1 głos: NIE. Wypełnione 14 karty głosowania stanowią załącznik nr 2 do protokołu z posiedzenia.

Członkowie Rady wybrali na Przewodniczącą p. Małgorzatę Talipską.

Pełnomocnik Rządu do Spraw Osób Niepełnosprawnych pogratulował Pani M. Talipskiej wyboru na Przewodniczącą Rady i przekazał Jej głos.

Pani Małgorzata Talipska Przewodnicząca Polskiej Rady Języka Migowego podziękowała wszystkim za głosowanie na nią i wyraziła nadzieję na dobrą wspólną pracę w zakresie zadań wyznaczonych przez *ustawę o języku migowym (...)*.

Ad. 4

Pełnomocnik Rządu do Spraw Osób Niepełnosprawnych zaproponował zajęcie się następującymi kwestiami:

1. planem pracy Rady,
2. jak często będzie się Rada spotykać
3. czy Rada powoła zespoły robocze w ramach Rady.

W odniesieniu do planu pracy Rady **Pełnomocnik** ponownie podkreślił, że Jego zdaniem najważniejszą sprawą jest zajęcie się systemem certyfikowania tłumaczy języka migowego i dorobkiem w tym zakresie poprzedniej Rady. Jednocześnie wyraził zadowolenie, że w obecnej Radzie są też osoby, które pracowały w Radzie poprzedniej kadencji. Jest to ważne m.in. z uwagi na kontynuowanie niektórych rozpoczętych prac poprzedniej Rady.

W odniesieniu do planu pracy ustalono, że powinien zostać on przyjęty na następnym posiedzeniu Rady. Uzgodniono, że we wrześniu **Pełnomocnik** i Przewodnicząca Rady spotkają się, by ustalić propozycje do planu pracy, harmonogramu działań Rady oraz planowany porządek obrad i materiały na następne posiedzenie Rady. Materiały do członków Rady roześle obsługa Rady.

Ponadto, **Pełnomocnik** zachęcił, by Członkowie Rady zgłaszali pocztą elektroniczną do Przewodniczącej oraz obsługi Rady swoje propozycje zarówno do planu pracy Rady, jak i propozycje zespołów czy propozycje do harmonogramu działań Rady.

Pani dr Małgorzata Czajkowska-Kisil zaproponowała, aby ze względu na możliwość uczestniczenia we wszystkich posiedzeniach Rady ustalić, za przykładem poprzedniej Rady w jaki dzień tygodnia będzie możliwe ewentualne zwoływanie posiedzeń Rady.

W wyniku dyskusji uzgodniono, że zasadniczo będzie to czwartek, jak poprzednio, godz. 11.00. Ustalono również, że Rada spotykać się zamierza raz na kwartał w pierwszy czwartek, co nie wyklucza możliwości zwołania częstszego posiedzeń.

Pani Przewodnicząca Małgorzata Talipska zaproponowała, aby ustalić również jaki będzie sposób komunikacji do członków Rady.

Ustalono, że komunikacja będzie odbywała się zasadniczo przy pomocy poczty elektronicznej.

Członkowie Rady wyrazili zgodę na przekazanie swoich danych kontaktowych przez obsługę Rady wszystkim członkom Rady.

Ponadto ustalono, że ze względu na to, iż zgodnie z obowiązującymi przepisami Rada wyraża swoje opinie lub zajmuje stanowisko w drodze uchwały, którą podpisuje Przewodniczący, bardzo ważne, do sprawnego podejmowania decyzji przez Radę jest kworum na posiedzeniu. Dlatego najpóźniej na 3 dni przed planowanym posiedzeniem członkowie Rady będą potwierdzać swoją obecność lub informować o nieobecności pocztą elektroniczną do obsługi Rady, aby było wiadomo, czy Rada zbierze kworum do podejmowania uchwał. W sytuacji stwierdzenia spodziewanego braku kworum może być zmieniony termin posiedzenia.

Pan Mirosław Przewoźnik Dyrektor Biura Pełnomocnika Rządu do Spraw Osób Niepełnosprawnych zwrócił się do Członków Rady z prośbą aby przy komunikowaniu się Członków Rady między sobą uwzględniali wysyłanie ważnych informacji również do wiadomości obsługi Rady w Biurze.

Pan dr Paweł Rutkowski zaproponował, by od razu powołać zespoły robocze, co jego zdaniem ułatwiłoby przygotowanie Członkom Rady do następnego posiedzenia.

W wyniku dyskusji ustalono, że z uwagi na to, że zespoły powinny wynikać z planu pracy, powołanie ich nastąpi po uchwaleniu planu pracy Rady.

Pani Przewodnicząca zaproponowała Członkom Rady do przysyłanie do niej mail z propozycjami Członków w jakich zespołach i nad czym chcieliby pracować. Na tej podstawie mogłaby przygotować propozycje jako punkt wyjściowy do dyskusji na następnym posiedzeniu.

Pan Grzegorz Kozłowski, w kontekście dyskusji, zauważył, że pomocna byłaby możliwość zapoznania się z dorobkiem poprzedniej Rady.

Pełnomocnik poinformował, że poprzednia Rada przygotowała Raport z pierwszej kadencji Polskiej Rady Języka Migowego. Jest on zamieszczony na stronie Biura Pełnomocnika Rządu do Spraw Osób Niepełnosprawnych www.niepelnosprawni.gov.pl w wersji dostępnego dla technologii wspomagających dokumentu PDF oraz w formie filmiku z tłumaczeniem na Polski Język Migowy. Obsługa Rady roześle członkom Rady link do tego Raportu (...).

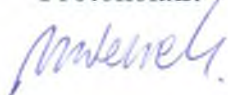
Ad. 5.

Pan Minister podziękował Członkom Rady za wyrażenie zgody na pracę w Polskiej Rady Języka Migowego drugiej kadencji i sprawne przeprowadzenie wyboru Przewodniczącej Rady oraz pożytych udanych wakacji.

Następne posiedzenie Polskiej Rady Języka Migowego ustalono na dzień 5 października 2017, o godz. 11.00. O miejscu posiedzenia Członkowie Rady zostaną poinformowani przed posiedzeniem

Na tym posiedzenie zakończono.

Protokolant



Przewodniczący Rady

